



raven

MY SMART KITCHEN



Ekspres ciśnieniowy
pressure coffee machine
EER004



GRATULUJEMY ZAKUPU NASZEGO URZĄDZENIA I WITAMY WŚRÓD UŻYTKOWNIKÓW PRODUKTÓW MARKI RAVEN!



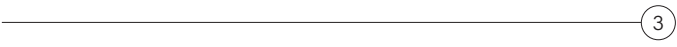
Przed włączeniem Urządzenia i rozpoczęciem jego użytkowania uważnie przeczytaj instrukcję i zachowaj ją do wglądu.

Opis ekspresu ciśnieniowego EER004:

1. Panel sterowania
2. Lampka kontrolna
3. Głowica
4. Kolba
5. Kratka ociekowa
6. Powierzchnia do podgrzewania filiżanek
7. Zbiornik na wodę
8. Pokrętko spieniacza
9. Korpus Urządzenia
10. Dysza spieniacza

Aksesoria do ekspresu ciśnieniowego EER004:

11. Miarka / ubijak
12. Sito JEDNA FILIŻANKA
13. Sito DWIE FILIŻANKI





ZALECENIA BEZPIECZEŃSTWA

Zagrożenia dla osób

- Przed uruchomieniem toster (Urządzenia) i rozpoczęciem jego eksploatacji dokładnie przeczytaj instrukcję obsługi.
- Stosuj się do instrukcji obsługi przy każdym użyciu Urządzenia. Producent nie bierze odpowiedzialności za szkody wynikające z niewłaściwego lub niezgodnego z instrukcją użycia Urządzenia.
- Niewłaściwe lub niezgodne z instrukcją użycie Urządzenia stwarza niebezpieczeństwo dla życia lub zdrowia.
- Zachowaj instrukcję obsługi Urządzenia na przyszłość. Jeśli przekazujesz innej osobie Urządzenie, dołącz do niego instrukcję obsługi.
- Urządzenie mogą używać dzieci w wieku powyżej 8 lat i osoby o ograniczonej sprawności fizycznej, sensorycznej czy umysłowej, a także osoby nieposiadające stosownego doświadczenia lub wiedzy pod warunkiem, że odbywa się to pod nadzorem osoby odpowiadającej za ich bezpieczeństwo lub osoby te zostały poinstruowane, jak używać Urządzenia, są w pełni świadome związanych z nim zagrożeń i wymaganych środków ostrożności.
- Dzieci nie mogą bawić się Urządzeniem. Dzieci nie zdają sobie sprawy z zagrożeń związanych z używaniem urządzeń elektrycznych.
- Dzieci poniżej 8. roku życia nie mogą czyścić ani konserwować Urządzenia bez nadzoru osoby dorosłej.

- Trzymaj Urządzenie i jego przewód zasilający z dala od dzieci w wieku poniżej 8 lat.



- **Ostrzeżenie:** Dzieci nie mogą mieć dostępu do elementów opakowania, ponieważ może to doprowadzić do niebezpiecznego wypadku, np. uduszenia.

Niebezpieczeństwo porażenia prądem

- Urządzenie jest przeznaczone wyłącznie do użytku domowego i nie nadaje się do zastosowania w warunkach przemysłowych.
- Urządzenie jest zasilane elektrycznie, prądem zmiennym o napięciu 220–240 V~ 50/60 Hz. Przed podłączeniem Urządzenia do gniazdka sieci elektrycznej sprawdź, czy jej parametry odpowiadają powyższym wymaganiom.
- Gniazdko sieci elektrycznej powinno być wyposażone w bolec ochronny.
- Ze względu na dużą moc nie wolno podłączać Urządzenia do zasilania za pomocą jakiegokolwiek przedłużacza, tylko bezpośrednio do gniazdka ściennego.
- Urządzenie może być używane wyłącznie z oryginalnym wyposażeniem.
- Nie zanurzaj Urządzenia, przewodu zasilającego ani jego wtyczki w wodzie lub innej cieczy. Zanurzenie w wodzie lub innej cieczy grozi porażeniem prądem.
- Nie używaj Urządzenia, jeżeli wykazuje ono jakiegokolwiek oznaki uszkodzenia, w tym m.in. przewodu zasilającego, jego wtyczki, lub jeżeli Urządzenie zostało upuszczone na podłogę.
- Nie demontuj Urządzenia (w tym jego przewodu zasilającego lub wtyczki) ani go nie przerabiaj. Samowolna ingerencja grozi pożarem lub porażeniem.

żeniem prądem oraz utratą praw gwarancyjnych.

- Aby zapewnić prawidłową eksploatację Urządzenia oraz zachować wszelkie zasady bezpieczeństwa, naprawy Urządzenia, wymianę przewodu zasilającego, musi przeprowadzić serwis producenta.
- Wyciągaj wtyczkę Urządzenia z gniazdka elektrycznego:
 - po każdym użyciu Urządzenia,
 - w przypadkach jakichkolwiek podejrzeń dotyczących nieprawidłowego działania Urządzenia,
 - przed czyszczeniem Urządzenia i jego konserwacją.
- Gdy wyjmujesz wtyczkę Urządzenia z gniazdka elektrycznego, zachowaj szczególną ostrożność i nie ciągnij za przewód zasilający, lecz bezpośrednio za wtyczkę, przytrzymując drugą ręką gniazdko elektryczne.
- Nie dotykaj mokrymi rękami Urządzenia podłączonego do sieci elektrycznej ani gniazdek elektrycznych. Może to spowodować porażenie prądem elektrycznym.
- **Uwaga!** Urządzenie nie jest przeznaczone do pracy z użyciem zewnętrznych wyłączników czasowych lub oddzielnego układu zdalnej regulacji.
- Nie próbuj zdejmować części obudowy ani wkładać żadnych przedmiotów do jego wnętrza.
- Nie narażaj Urządzenia na działanie deszczu lub wilgoci.
- Nie pozostawiaj pracującego Urządzenia bez nadzoru.

Niebezpieczeństwo poparzenia



- **Uwaga!** Nie wyjmuj kolby podczas robienia kawy lub przelewania wody, ponieważ Urządzenie znajduje się wtedy pod ciśnieniem. Wyjęcie kolby



w trakcie tych czynności grozi poparzeniem wrzątkiem lub innymi obrażeniami.

- **Uwaga!** Dysza do spieniania mleka i gorącej wody mocno się rozgrzewa podczas spieniania mleka i przelewania wody. Dotknięcie dyszy w trakcie tych czynności grozi oparzeniem.
- **Uwaga!** Nie umieszczaj dłoni bezpośrednio pod strumieniem pary, gorącej wody lub kawy, ponieważ grozi to poparzeniem wrzątkiem lub innymi obrażeniami.
- Dostępne powierzchnie mogą nagrzewać się do wysokich temperatur podczas pracy Urządzenia. Również po zakończeniu użytkowania powierzchnia elementu podgrzewacza może pozostawać gorąca przez jakiś czas.

Niebezpieczeństwo uszkodzenia Urządzenia



- 
- Urządzenie jest przeznaczone wyłącznie do przygotowywania kawy, gorącej wody lub spieniania mleka.
 - Urządzenie jest przeznaczone do zastosowań domowych lub podobnych, jak np. w:
 - kuchniach biurowych lub innych miejscach pracy;
 - agroturystyce;
 - hotelach, motelach itp. oraz innych podobnych lokalach (przez klientów);
 - pensjonatach.
 - Zawsze stawiaj Urządzenie na płaskiej i stabilnej powierzchni odpornej na zachlapania.
 - Uważaj, żeby przewód zasilający nie stykał się z ostrymi krawędziami ani gorącymi powierzchniami.
- 

- Nie tam przewodu zasilającego ani go nie ściskaj.
- Nie używaj Urządzenia w pobliżu materiałów łatwopalnych (np. zasłon) ani bezpośrednio pod nimi.
- Nie przykrywaj Urządzenia. Zawsze zapewniaj odpowiednią wentylację.
- Nie uruchamiaj Urządzenia z pustym zbiornikiem na wodę. Zbiornik napełniaj wyłącznie czystą i zimną wodą. Nie napełniaj zbiornika powyżej maksymalnej dopuszczalnej objętości.



INFORMACJE O URZĄDZENIU

Ekspres ciśnieniowy RAVEN EER004 jest urządzeniem do przygotowywania wyśmienitej kawy. Poniżej znajduje się krótka charakterystyka.

1. Urządzenie posiada szybko nagrzewający się termoblok z elektronicznie kontrolowaną temperaturą, aby woda podawana na kolbę była zawsze idealna. Zapewnia to optymalną ekstrakcję olejków z ubitych ziaren zmielonej kawy.
2. Funkcja automatycznego regulowania objętości wody upraszcza przygotowanie kawy. Po prostu naciskasz przycisk jednej lub dwóch kaw, a Urządzenie samo odmierza odpowiednią ilość wody. Oczywiście istnieje możliwość ustawienia innej domyślnej objętości dozowanej wody zgodnie z indywidualnymi upodobaniami.
3. Osiągane w ekspresie ciśnienie to aż 20 barów. Tak wysokie ciśnienie wody przepływającej przez zmieloną kawę skuteczniej wydobywa z ziaren cenne substancje, które decydują o jej właściwościach, smaku i aromacie. Przy wysokim ciśnieniu powstaje też crema, czyli delikatna pianka.
4. Dysza do spieniania mleka i gorącej wody jest wyposażona w przegub kulowy z silikonową osłoną. Dzięki temu możesz przesunąć dyszę w żądane położenie bez ryzyka poparzenia.

- 
- 
5. Płyta podgrzewacza służy do podgrzewania filiżanek i szklanek, aby zawsze były ciepłe, a temperatura napoju nie spadała zaraz po nalaniu go do filiżanki.
 6. Wymowany zbiornik na wodę o pojemności 1,0 l wystarcza do przygotowania kilku espresso lub cappuccino bez konieczności ponownego napełniania.
 7. W zestawie znajduje się praktyczny ubijak do kawy zintegrowany z miarką do odmierzania zmielonej kawy.
 8. Wymiary Urządzenia są jego niezaprzeczalną zaletą. Szerokość 14 cm, wysokość 30 cm i głębokość 31 cm sprawiają, że Urządzenie zmieści się w każdej kuchni.

ROZPAKOWANIE URZĄDZENIA

- 
1. Ostrożnie wypakuj Urządzenie i zdejmij wszystkie elementy jego opakowania.
 2. Zdejmij czerwoną zatyczkę znajdującą się pod zbiornikiem na wodę.
 3. Upewnij się, czy Urządzenie, wtyczka i przewód zasilający nie noszą śladów uszkodzeń oraz są sprawne.
 4. Umieść Urządzenie na stabilnym i równym podłożu.
 5. Przed użyciem Urządzenia po raz pierwszy umyj wszystkie jego elementy, które mają kontakt z wodą lub kawą, w ciepłej wodzie z dodatkiem płynu do mycia naczyń. Wyflucz i pozostaw do całkowitego wyschnięcia. **Uwaga!** Nie myj żadnego elementu Urządzenia w zmywarce!
 6. Zamontuj pojemnik na ziarna kawy.
 7. Załóż kolbę.
- 

8. Napełnij zbiornik na wodę.

NAPEŁNIANIE ZBIORNIKA NA WODĘ

1. Złap za uchwyt i podnieś zbiornik na wodę.
2. Napełnij zbiornik wodą, nie przekraczając maksymalnego poziomu oznaczonego na zbiorniku.
3. Umieść zbiornik w odpowiednim miejscu w tylnej części korpusu, odpowiednio dopasowując zbiornik do prowadnic, które znajdują się na korpusie, i delikatnie go dociśnij.
4. Upewnij się, że zbiornik jest właściwie zamontowany i nie jest przekrzywiony.

Uwaga! Wymieniaj wodę w zbiorniku codziennie, aby nie namnażały się w nim drobnoustroje. Do zbiornika na wodę wlewaj wyłącznie świeżą, zimną wodę pitną. Nie napełniaj zbiornika wodą ciepłą lub gorącą ani innymi płynami, np. wodą mineralną – sprzyja to odkładaniu się kamienia w Urządzeniu, co grozi jego uszkodzeniem.

UBIJANIE KAWY W SITKU I KOLBIE

Przy pomocy ubijaka dociśnij zmieloną kawę ku dołowi. **Uwaga!** Ubita kawa nie może przekraczać poziomu MAX oznaczonego na sitku!

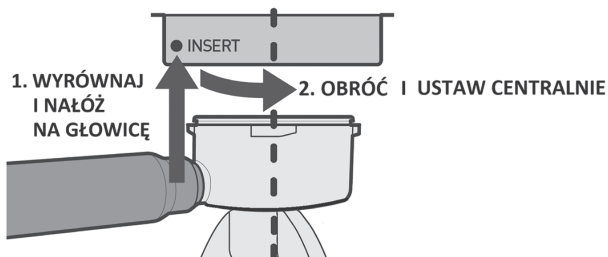
ZAKŁADANIE KOLBY

1. Umieść w kolbie sitko na jedną lub dwie filiżanki.
2. Ustaw kolbę w jednej linii z pozycją „WSUWANIA”, która znajduje się po lewej stronie głowicy.

10

3. Wsuń kolbę płasko do głowicy, a następnie obróć ją do oporu w prawo, do położenia centralnego.

Uwaga! Przy pierwszych użyciach podczas obracania w położenie centralne kolba może stawiać opór.




OBJAŚNIENIE PRZYCISKÓW NA PANELU STEROWANIA

	<p>Przycisk WŁĄCZNIK / WYŁĄCZNIK</p> <p>Naciśnij przycisk, aby włączyć ekspres. Migające podświetlenie przycisków informuje o nagrzewaniu się ekspresu. Gdy wszystkie przyciski świecą światłem stałym, ekspres jest gotowy do pracy. Urządzenie automatycznie wyłączy się po ok. 30 minutach, a podświetlenie przycisków zgaśnie.</p>
	<p>Przycisk JEDNA FILIŻANKA</p> <p>Naciśnij przycisk, aby przygotować pojedyncze espresso o objętości 30 ml. Przycisk miga podczas pracy. Gdy ekspres automatycznie się zatrzymuje, przycisk świeci światłem stałym.</p>
	<p>Przycisk DWIE FILIŻANKI</p> <p>Naciśnij przycisk, aby przygotować podwójne espresso o objętości 60 ml. Przycisk miga podczas pracy. Gdy ekspres automatycznie się zatrzymuje, przycisk świeci światłem stałym.</p>
	<p>Przycisk SPIENIACZ</p> <p>Naciśnij przycisk, aby podgrzać wodę do uzyskania pary. Podświetlenie przycisku miga podczas nagrzewania się wody. Świeci się stałym światłem, gdy ekspres jest gotowy do pracy</p>

PRZEPŁUKIWANIE URZĄDZENIA

Przed każdym parzeniem kawy zalecamy przepłukać Urządzenie zgodnie z poniższymi wskazówkami.

1. Upewnij się, że w zbiorniku na wodę znajduje się czysta i świeża woda.
2. Upewnij się, że kolba z sitkiem jest prawidłowo zamontowana.
3. Upewnij się, że pokrętko **SPIENIACZA** jest w pozycji **OFF**.
4. Podłącz wtyczkę Urządzenia do gniazdka elektrycznego.
5. Wciśnij przycisk **WŁĄCZNIK / WYŁĄCZNIK**. Przyciski migają, informując o postępie w nagrzewaniu się Urządzenia do właściwej temperatury. Gdy kontrolki przestaną migać i zaczną świecić światłem stałym, Urządzenie jest gotowe do użytku.
6. Umieść filiżankę pod otworami kolby.
7. Naciśnij przycisk **DWIE FILIŻANKI**. Urządzenie zacznie pracować, a z kolby zacznie wypływać woda. Odczekaj, aż Urządzenie skończy cykl pracy. Urządzenie powróci do stanu gotowości. **Uwaga!** Przez pierwszych kilka sekund pompowania wody pompa może pracować głośniejsz niż zwykle.
8. Wylej zawartość filiżanki.
9. Ustaw dyszę spieniacza nad filiżanką.
10. Wciśnij przycisk **SPIENIACZ**. Przycisk miga, informując o postępie w nagrzewaniu się Urządzenia do właściwej temperatury. Gdy kontrolka przestanie migać i zacznie świecić światłem stałym, Urządzenie jest gotowe do użytku.
11. Obróć pokrętko **SPIENIACZA** do pozycji . Pozwól Urządzeniu





działać przez ok. 15 sekund.

12. Ustaw pokrętkę **SPIENIACZA** z powrotem w pozycji **OFF**. Urządzenie powróci do stanu gotowości.
13. Wylej zawartość filizanki.
14. Umyj kolbę i sitko w ciepłej wodzie i wysusz je zanim zaczniesz przygotowywać pierwsze espresso.

PRZYGOTOWANIE CZARNEJ KAWY (ESPRESSO LUB ESPRESSO DOPPIO)


1. Upewnij się, że pokrętkę **SPIENIACZA** jest w pozycji **OFF**.
2. Upewnij się, że jest wystarczająca ilość wody w zbiorniku na wodę.
3. Wykonaj przepłukiwanie Urządzenia.
4. Wybierz jedno z dwóch dostępnych sitek (na jedną lub dwie filizanki kawy) i umieść je w kolbie.
5. W zależności od wybranego sitka wsyp do niego jedną (espresso) lub dwie miarki kawy (espresso doppio).
6. Za pomocą ubijaka równomiernie i pewnie dociśnij kawę z niewielką siłą (ok. 15 kg).
7. Usuń nadmiar zmielonej kawy z krawędzi kolby.
8. Zamontuj kolbę z kawą w głowicy Urządzenia, dokręcając ją od lewej strony do prawej. Upewnij się, czy kolba została prawidłowo zamontowana.
9. Umieść jedną lub dwie filizanki bezpośrednio pod otworami kolby.

- 
- 
- Naciśnij przycisk **JEDNA FILIŻANKA** lub **DWIE FILIŻANKI** w zależności od ilości przygotowanej kawy.
 - Urządzenie zacznie pracować i po chwili kawa zacznie wypływać z otworów w kolbie.
 - Po przygotowaniu kawy Urządzenie wyłączy się automatycznie, ale w każdej chwili możesz zatrzymać Urządzenie, naciskając przycisk **JEDNA FILIŻANKA** lub **DWIE FILIŻANKI**.
 - Zdejmij filiżankę z kratki ociekowej.
 - Odkręć kolbę od Urządzenia, przekręcając ją od strony prawej do lewej i przytrzymując Urządzenie drugą ręką.
 - Wyrzuć resztki kawy z sitka do kosza na śmieci. Umyj sitko w ciepłej wodzie z dodatkiem płynu do mycia naczyń. **Uwaga!** Zawsze po zakończeniu parzenia kawy umyj sitko wraz z kolbą.
 - Wyłącz Urządzenie, wciskając przycisk **WŁĄCZNIK / WYŁĄCZNIK**.



SPIENIANIE MLEKA


- Upewnij się, że pokrętło **SPIENIACZ** jest w pozycji **OFF**.
- Upewnij się, że jest wystarczająca ilość świeżej i czystej wody w zbiorniku na wodę.
- Wykonaj przepłukiwanie Urządzenia.
- Wciśnij przycisk **SPIENIACZ**. Przycisk miga, informując o postępie w nagrzewaniu się Urządzenia do właściwej temperatury. Gdy kontrolka przestanie migać i zacznie świecić światłem stałym, Urządzenie jest gotowe do użytku.
- Wlej do przygotowanego dzbanuszka 100 ml zimnego mleka półtłustego.

6. Umieść dzbanuszek z mlekiem pod wylotem dyszy spieniacza i zanurz ją na kilka milimetrów w mleku.
7. Obróć powoli pokrętło **SPIENIACZA** do dowolnej pozycji na skali pomiędzy znacznikami **OFF** a .
8. Poruszaj dzbanuszkciem od dołu do góry, aby uzyskać bardziej kremową piankę.
9. Ustaw pokrętło **SPIENIACZA** z powrotem w pozycji **OFF**. Urządzenie powróci do stanu gotowości.
10. Zakręć dzbanuszkciem, aby wymieszać mleko i uzyskać jedwabistą konsystencję. Wlej spienione mleko do filiżanki z espresso.




Uwaga! Czas pracy pompy podczas spieniania mleka wynosi ok. 3 minuty. Po tym czasie Urządzenie automatycznie się zatrzymuje.

Uwaga! Gdy skończysz spienić mleko, ekstrakcja kawy jest niemożliwa ze względu na wysoką temperaturę bojlera. Jeśli użyłeś Urządzenia do spieniania mleka, poczekaj, aż ostygnie, zanim zaczniesz parzyć espresso. O tym, że Urządzenie jest zbyt gorące, informują szybko migające przyciski JEDNA FILIŻANKA i DWIE FILIŻANKI.


Aby przyspieszyć stygnięcie, umieść pusty dzbanuszek lub inny pojemnik (filiżankę) pod dyszą spieniacza i obróć pokrętło SPIENIACZA do maksymalnej pozycji . Urządzenie zacznie pompować wodę. Gdy z bojlera spłynie cała woda, a przyciski JEDNA FILIŻANKA i DWIE FILIŻANKI przestaną migać, ustaw pokrętło SPIENIACZA z powrotem w pozycji OFF. Urządzenie powróci do stanu gotowości.

PRZYGOTOWANIE GORĄCEJ WODY

1. Upewnij się, że pokrętko **SPIENIACZA** jest w pozycji **OFF**.
2. Upewnij się, że jest wystarczająca ilość świeżej i czystej wody w zbiorniku na wodę.
3. Wykonaj przepłukiwanie Urządzenia.
4. Umieść dowolny pojemnik (filiżankę, szklanke) pod wylotem dyszy spieniacza.
5. Obróć powoli pokrętko **SPIENIACZA** do pozycji maksymalnej .
6. Aby zatrzymać proces przelewania wody, przekręć pokrętko **SPIENIACZA** z powrotem do pozycji **OFF**. Urządzenie powróci do stanu gotowości.

Uwaga! Maksymalna objętość wody podczas przelewania wynosi ok. 215 ml. Gdy Urządzenie osiągnie tę objętość, automatycznie się zatrzyma.

Uwaga! Gdy skończysz przygotowywać gorącą wodę, ekstrakcja kawy jest niemożliwa ze względu na wysoką temperaturę bojlera. Jeśli użyjesz Urządzenia do przygotowania gorącej wody, poczekaj, aż ostygnie, zanim zaczniesz parzyć espresso. O tym, że Urządzenie jest zbyt gorące, informują szybko migające przyciski JEDNA FILIŻANKA i DWIE FILIŻANKI.

Aby przyspieszyć stygnięcie, umieść pusty dzbanuszek lub inny pojemnik (filiżankę) pod dyszą spieniacza i obróć pokrętko **SPIENIACZA** do maksymalnej pozycji . Urządzenie zacznie pompować wodę. Gdy spłynie cała woda, a przyciski **JEDNA FILIŻANKA** i **DWIE FILIŻANKI** przestaną migać, ustaw pokrętko **SPIENIACZA** z powrotem w pozycji **OFF**. Urządzenie powróci do stanu gotowości.



WSKAZÓWKI DOTYCZĄCE UŻYTKOWANIA

- Urządzenie automatycznie wyłącza się, jeśli przerwa w pracy trwa dłużej niż 30 minut.
- Kawa w sitku umieszczanym w kolbie musi być zawsze dobrze ubita. Aby dobrze ubić kawę, napełnij kolbę z sitkiem kawą, oprzyj kolbę o stół i mocno ubij kawę ubijakiem. Im lepiej ubita kawa, tym wyższe ciśnienie wytwarza się podczas pracy Urządzenia. Ze źle ubitej kawy powstanie wodniste, gorzkie i niesmaczne espresso.
- Ekspres jest wyposażony w funkcję podgrzewania filiżanek. Wystarczy położyć filiżankę na powierzchni do podgrzewania, która znajduje się na górze Urządzenia. Funkcja ta jest bardzo pomocna – pozwala nie tylko podgrzać filiżanki przed parzeniem kawy, ale także utrzymać jej odpowiednią temperaturę.




USTAWIANIE OBJĘTOŚCI DOZOWANEJ WODY



Dostosowanie objętości

Możesz dostosować domyślną objętość dozowanej wody do swoich indywidualnych upodobań.

1. Wykonaj czynności opisane w punktach 1–9 z działu **PRZYGOTOWANIE CZARNEJ KAWY (ESPRESSO LUB ESPRESSO DOPPIO)**.
2. Naciśnij i przytrzymaj przycisk **JEDNA FILIŻANKA** lub **DWIE FILIŻANKI** przez ok. 3 sekundy, by wejść w tryb ustawiania parametru.
3. Naciśnij przycisk **JEDNA FILIŻANKA** lub **DWIE FILIŻANKI** ponownie. Urządzenie zacznie pracować, podświetlenie przycisku będzie migać i po chwili kawa zacznie wypływać z otworów w kolbie.

- 
4. Gdy ilość przygotowanej kawy odpowiada Twoim preferencjom, zatrzymaj Urządzenie, naciskając przycisk **JEDNA FILIŻANKA** lub **DWIE FILIŻANKI**. Słyszalny będzie sygnał dźwiękowy, a podświetlenie przycisku przestanie migać.
 5. Zdejmij filiżankę z kratki ociekowej.
 6. Odkręć kolbę od Urządzenia, przekręcając ją od prawej strony do lewej i przytrzymując Urządzenie drugą ręką.
 7. Wytrząśnij resztki kawy z sitka do kosza na śmieci.
 8. Wyłącz Urządzenie, wciskając przycisk **WŁĄCZNIK / WYŁĄCZNIK**.
 9. Od tego momentu Urządzenie będzie nalewać ustawioną przez Ciebie ilość wody.

Uwaga! Zakres ustawień wynosi ok. 25–60 ml (przycisk **JEDNA FILIŻANKA**) oraz ok. 70–110 ml (przycisk **DWIE FILIŻANKI**).

Przywracanie fabrycznych ustawień objętości

Gdy Urządzenie znajduje się w trybie gotowości, naciśnij i przytrzymaj przez ok. 3 sekundy jednocześnie 2 przyciski: **JEDNA FILIŻANKA** oraz **DWIE FILIŻANKI**. Podświetlenia przycisków zaczną migać. Gdy zaczną świecić światłem stałym, oznacza to, że ustawienia fabryczne zostały przywrócone.

PROBLEMY PODCZAS UŻYTKOWANIA

Problem	Przyczyna	Usuwanie problemu
Urządzenie nie działa.	Wtyczka nie została podłączona do gniazdka.	Skontroluj wtyczkę oraz sieć elektryczną.
	Brak zasilania sieci elektrycznej.	

Mleko nie chce się spenić.	Odtuszczone mleko.	Użyj mleka pełnotłustego lub półtłustego.
	Mleko nie jest wystarczająco schłodzone.	Schłódź mleko w lodówce.
	Dysza spieniacza jest nie-drożna.	Wyczyść dyszę mleka.
Kawa nie wypływa lub spływa zbyt wolno.	Brak wody w zbiorniku.	Napełnij zbiornik wodą.
	Otwory filtra są zatkane.	Wyczyść filtr szczoteczką.
	Zbiornik jest nieprawidłowo włożony.	Prawidłowo włóż zbiornik na wodę.
Kawa nie wypływa lub spływa zbyt wolno.	Pojawił się kamień.	Odkamień Urządzenie.
	Zbyt drobno zmielona kawa.	Użyj kawy grubiej zmieloną (przeznaczoną do ekspresów).
	Kawa zbyt mocno ubita.	Ubij kawę w filtrze z mniejszą siłą.
Podczas parzenia kawa wydobywa się w miejscu łączenia kolby z głowicą.	Nieszczelne połączenie.	Po całkowitym ostygnięciu głowicy oraz kolby przetrzyj mokrą ściereczką uszczelkę i brzeg głowicy, następnie wytrzyj je do sucha. Gdy napełniasz kolbę zmieloną kawą, upewnij się, że na brzegu głowicy nie ma pyłu ani innych zanieczyszczeń. Nawet najdrobniejsze zanieczyszczenia powodują nieszczelność.
	Zbyt dużo kawy w sitku.	Ostrożnie odkręć kolbę, aby pozostałe ciśnienie nie spowodowało rozpylenia kawy, i usuń jej nadmiar.
	Otwory w filtrze na kawę są zatkane.	Oczyść zatkane otwory filtra za pomocą szczoteczki lub szpilki.
Mleko się nie spienia.	Zapchana dysza spieniacza.	Wyczyść starannie dyszę spieniacza.
Kawa jest zbyt słaba, wodnista.	Zbyt mała ilość kawy.	Zwiększ ilość zmielonej kawy.
	Niewłaściwy gatunek kawy.	Wypróbuj inne gatunki kawy.
	Kawa zmielona zbyt grubo.	Użyj kawy drobniej zmieloną.
Kawa jest zbyt mocna, zbyt gorzka w smaku.	Zbyt duża ilość kawy.	Zmniejsz ilość zmielonej kawy.
	Niewłaściwy gatunek kawy.	Wypróbuj inne gatunki kawy.




PRZECHOWYWANIE I TRANSPORT

Przed schowaniem Urządzenia wystudź je, wymyj i wysusz. Zalecamy przechowywać Urządzenie i transportować je w opakowaniu oryginalnym lub innym, które zabezpiecza przed wilgocią, kurzem i uszkodzeniami mechanicznymi. Urządzenie przechowuj w miejscach niedostępnych dla dzieci.


CZYSZCZENIE I KONSERWACJA

Zanim zaczniesz czyścić Urządzenie, wyłącz je z sieci elektrycznej i odczekaj do jego całkowitego ostygnięcia.

Obudowa



Obudowę Urządzenia czyść delikatną, zwilżoną szmatką, a następnie wytrzyj do sucha.



Kratka ociekowa i ociekacz

Ociekacz jest wyposażony w czerwony wskaźnik zapelnienia poziomu, który wystaje z kratki ociekowej i sygnalizuje przekroczenie maksymalnego poziomu płynów.

▪ W razie potrzeby

- Opróżnij ociekacz, gdy czerwony wskaźnik poziomu wody będzie widoczny.

▪ Raz w tygodniu

- Umyj kratkę i ociekacz w ciepłej wodzie z łagodnym detergen-tem, wypłucz i wysusz.

Kolba i sitka

• Za każdym razem

- Umyj kolbę i sitka po każdym użyciu, płucząc je pod strumieniem ciepłej wody. W razie konieczności umyj je szczoteczką oraz igłą.

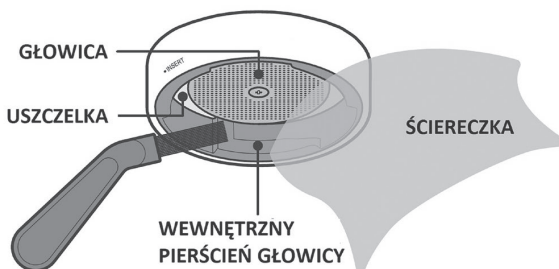
• Raz na dwa tygodnie

- Umyj kolbę i sitka w ciepłej wodzie z łagodnym detergentem, wypłucz je i wysusz.

Głowica

• Raz w tygodniu

- Przepłucz głowicę wodą, naciskając przycisk **DWIE FILIŻANKI**.
- Zaczekaj, aż woda przestanie płynąć.
- Pędzelkiem albo szczoteczką usuń zmieloną kawę z okolic wewnętrznego pierścienia głowicy i uszczelki.
- Przetrzyj głowicę wilgotną ściereczką.





Dysza spieniacza

• Za każdym razem

- Po spienieniu mleka spuść resztę wody z bojlera przez dyszę i przetrzyj dyszę spieniacza wilgotną ściereczką.

• Odblokowywanie dyszy do spieniania mleka

- Jeśli dysza do spieniania mleka zatka się osadem z mleka, możesz odkręcić jej końcówkę i odetkać ją za pomocą igły.

Zbiornik na wodę

• Raz na tydzień

- Umyj zbiornik na wodę pod bieżącą wodą z dodatkiem płynu do mycia naczyń i wypłucz.



Odkamienianie i oczyszczanie Urządzenia





• Według wskazań lub co 2-3 miesiące

Gdy po przygotowaniu kawy wszystkie przyciski migają 5-ciokrotnie, oznacza to konieczność czyszczenia. Taki sygnał pojawia się po 500 cyklach parzenia kawy.


Proces trwa ok. 10 minut.

- Napełnij zbiornik wodą i odkamieniaczem według proporcji podanych na instrukcji odkamieniacza.
- Upewnij się, pokrętko **SPIENIACZA** jest w pozycji **OFF**.
- Podłącz wtyczkę Urządzenia do gniazdka elektrycznego.
- Umieść pojemniki pod głowicą i dyszą spieniacza.



e. Wciśnij przycisk **WŁĄCZNIK / WYŁĄCZNIK**. Przyciski migają, informując o postępie w nagrzewaniu się Urządzenia do właściwej temperatury. Gdy kontrolki przestaną migać i zaczną świecić światłem stałym, Urządzenie jest gotowe do użytku.

f. Naciśnij przycisk **DWIE FILIŻANKI** – pozwól, by woda spłynęła do pojemnika.

g. Obróć powoli pokrętko **SPIENIACZA** do pozycji maksymalnej  i przelej ok. 100 ml wody. Aby zatrzymać proces przelewania wody, przekręć pokrętko **SPIENIACZA** z powrotem do pozycji **OFF**.

h. Pozostaw Urządzenie na ok. 5 minut.

i. Powtórz kroki opisane w punktach f–h jeszcze dwukrotnie.

j. Zdejmij zbiornik na wodę, umyj go i napełnij świeżą wodą.

k. Powtórz kroki opisane w punktach f–h (ze świeżą wodą).



l. Aby Urządzenie przestało sygnalizować, że konieczne jest czyszczenie, przytrzymaj przez ok. 3 sekundy jednocześnie 3 przyciski: **JEDNA FILIŻANKA, DWIE FILIŻANKI** oraz **SPIENIACZ**.



m. Wylej zawartość pojemników.

n. Urządzenie jest gotowe do użycia.

Uwaga! Do mycia obudowy nie używaj silnych detergentów w postaci emulsji, mleczka, pasty itp. ani materiałów ściernych, które mogą m.in. usunąć naniesione informacyjne symbole graficzne, takie jak podziałki, oznaczenia, znaki ostrzegawcze itp.

Uwaga! Nigdy nie myj żadnego z elementów ekspresu w zmywarce!

Uwaga! Nie zanurzaj wtyczki, przewodu zasilającego lub podstawy Urządzenia w wodzie lub innych płynach.



Nieprzestrzeganie zasad użytkowania i konserwacji Urządzenia zawartych w instrukcji obsługi może prowadzić do jego uszkodzenia, nieprawidłowego funkcjonowania oraz skrócenia okresu jego eksploatacji.

Gwarant nie ponosi odpowiedzialności za uszkodzenia akcesoriów i komponentów spowodowane przez użytkownika z tytułu nieprawidłowego czyszczenia i konserwacji, np. stosując nieodpowiednie środki chemiczne.



DANE TECHNICZNE

Model: EER004

Marka: Raven

Produkt: ekspres ciśnieniowy

Zasilanie: 220–240 V~ 50/60 Hz

Moc znamionowa: 1250–1450 W

Ciśnienie robocze: 20 barów

Klasa ochronności: pierwsza (gniazdko sieci elektrycznej powinno być wyposażone w bolec ochronny)

Zestaw: ekspres ciśnieniowy, kolba, sitko małe, sitko duże, miarka/ubijak, instrukcja obsługi wraz z kartą gwarancyjną

Producent zastrzega sobie prawo do wprowadzania zmian w specyfikacji technicznej bez uprzedzenia.



DEKLARACJA CE

Urządzenie zostało zaprojektowane, wyprodukowane i wprowadzone na rynek zgodnie z wymaganiami dyrektyw 2014/35/UE (LVD), 2014/30 UE (EMC) oraz 2009/125/WE (ErP) i dlatego wyrób został oznakowany znakiem CE oraz została wystawiona dla niego deklaracja zgodności udostępniana organom nadzorującym rynek.

PRAWIDŁOWA UTYLIZACJA PRODUKTU



Takie oznakowanie informuje, że sprzęt ten po okresie jego użytkowania nie może być umieszczany łącznie z innymi odpadami pochodzącymi z gospodarstwa domowego.

Użytkownik jest zobowiązany do oddania Urządzenia prowadzącym zbieranie zużytego sprzętu elektrycznego i elektronicznego. Prowadzący zbieranie, w tym lokalne punkty zbiórki, sklepy oraz gminne jednostki tworzą odpowiedni system umożliwiający oddanie tego sprzętu.

Właściwe postępowanie ze użytym sprzętem elektrycznym i elektronicznym przyczynia się do uniknięcia szkodliwych dla zdrowia i środowiska naturalnego konsekwencji, wynikających z obecności składników niebezpiecznych oraz niewłaściwego składowania i przetwarzania takiego sprzętu.

W Urządzeniu ograniczono występowanie niektórych substancji, które mogą negatywnie oddziaływać na środowisko w okresie użytkowania tego produktu oraz po jego zużyciu.



Symbol ten oznacza, że elementy opakowania nim oznaczone nadają się do recyklingu. Po rozpakowaniu Urządzenia prosimy o usunięcie elementów jego opakowania w sposób niezagrażający środowisku.



NOTATKI





NOTATKI





NOTATKI



KARTA GWARANCYJNA

raven

NAZWA SPRZĘTU

ekspres ciśnieniowy

TYP/MODEL

EER004

NR PARTII

DATA SPRZEDAŻY

NR RACHUNKU

PODPIS I PIECZĄTKA
SPRZEDAWCY

WARUNKI GWARANCJI

- Thing4you z siedzibą w Radzyminie, adres: ul. Janusza Korczaka 89, 05-250 Radzymin, Polska, udziela nabywcy ekspresu ciśnieniowego EER004 (Produkt) 24-miesięcznej gwarancji na wolne od wad funkcjonowanie Produktu, licząc od daty nabycia Produktu przez nabywcę. Paragon lub faktura, wystawione przez sprzedawcę, potwierdzają datę nabycia Produktu.**
- Gwarancja obowiązuje i jest stosowana na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej.
- Gwarant, w zakresie udzielonej gwarancji, zobowiązuje się usunąć na własny koszt wszelkie wady Produktu, z wyjątkiem wymienionych w pkt 6 i 7 poniżej. Usunięcie wad będzie następować poprzez naprawę lub wymianę wadliwego Produktu na nowy, wolny od wad, w możliwie najkrótszym czasie, jednakże nie dłuższym niż 14 dni.
- W celu skorzystania z gwarancji nabywca jest zobowiązany zgłosić wadliwość Produktu w punkcie sprzedaży, w którym Produkt został nabyty, oraz dostarczyć tam wadliwy Produkt. Reklamowany Produkt opieczęgowany dowodem zakupu powinien zostać dostarczony kompletny i w stanie czystym.
- Produkt wolny od wad zostanie, na koszt Gwaranta, dostarczony do punktu sprzedaży, w którym Produkt został nabyty, w terminie określonym w pkt 3 powyżej.
- Gwarancja nie obejmuje wad Produktu spowodowanych przez nabywcę (tzw. uszkodzeń mechanicznych) lub wynikających z:
 - użytkowania Produktu i jego instalacji w sposób niezgodny z instrukcją obsługi,
 - niekompletności reklamowanego Produktu,
 - niezgodności Produktu i dowodu zakupu i/lub gdy zawarte w nim dane są zniszczone/ nieczytelne,
 - przechowywania i konserwacji Produktu w sposób niewłaściwy i sprzeczny z wytycznymi zawartymi w instrukcji obsługi,
 - napraw lub przeróbek Produktu wykonywanych przez osoby nieuprawnione,
 - dostania się do wnętrza płynów lub ciał obcych na skutek używania Produktu w sposób niezgodny z instrukcją obsługi,
 - uszkodzenia Produktu z przyczyn zewnętrznych: zjawiska atmosferyczne, wyładowania elektryczne, spięcia w sieci zasilającej itp.,
 - użytkowania Produktu do celów prowadzenia działalności gospodarczej lub w zastosowaniach przemysłowych.
- Gwarancja nie obejmuje także czynności przewidzianych w instrukcji obsługi, do których wykonania zobowiązany jest nabywca we własnym zakresie i na własny koszt, np. zainstalowanie Produktu, konserwacja Produktu.
- Postanowienia gwarancji nie wyłączają, nie ograniczają ani nie zawieszają uprawnień nabywców (konsumentów), wynikających z powszechnie obowiązujących przepisów prawa, w tym przepisów o rękojmi za wady rzeczy sprzedanej.
- Karta gwarancyjna jest ważna, jeżeli posiada podpis sprzedawcy i datę sprzedaży potwierdzoną pieczęcią firmy lub jednostki handlowej oraz podpis klienta. Karta gwarancyjna nie może zawierać skreśleń ani poprawek.
- Duplikat karty gwarancyjnej może być wydany na pisemną prośbę po przedstawieniu przez użytkownika dowodu zakupu.
- Uzyskanie szczegółowych informacji na temat Produktu, w tym zasad i trybu postępowania gwarancyjnego, możliwe jest pod numerem telefonu 22 560 67 27 lub adresem e-mail: serwis@thing4you.pl, w dni robocze.

Akceptuję warunki niniejszej gwarancji

.....
(czytelny podpis nabywcy)



PRODUCENT I DYSTRYBUTOR:
Thing4you
ul. Janusza Korczaka 89
05-250 Radzymin, Polska

raven.pl

